



日本語学科
Sastra Jepang
UNIKOM

Supported by
JAPAN FOUNDATION
国際交流基金

ASJI INTERNATIONAL SYMPOSIUM 2025

**THE ERA OF DIGITALIZATION IN JAPAN AND INDONESIA:
OPPORTUNITIES AND CHALLENGES FOR SOCIAL RELATION AND
FRIENDSHIP BETWEEN THE TWO NATIONS**



PROCEEDING

**ASOSIASI STUDI JEPANG DI INDONESIA
(THE INDONESIAN ASSOCIATION OF JAPANESE STUDIES)**

ASJI

Annual International Symposium & Seminar on Japanese Studies in Indonesia 2025

Chairperson ASJI

Julian Aldrin Pasha

Vice Chairperson ASJI

Indra Sasanti

Secretary General

Meizar Andullah

Editorial Team

Himawan Pratama

Fathoni Hermanto

Cover Design Team

Alya Jasmine Chairunnisa

Ari Gusti Wulandari

Diandra Karin Pradana

Fesa Husnayovari

Ipah Latifah

Khonsa Shodiqoh

FOREWORD

On 28–29 November 2025, the Indonesian Association for Japanese Studies (ASJI), in collaboration with the Indonesia Computer University (UNIKOM) and with the support of the Japan Foundation, convened The ASJI Annual International Symposium & Seminar on Japanese Studies in Indonesia 2025. The theme, “The Era of Digitalization in Japan and Indonesia: Opportunities and Challenges for Social Relations and Friendship between the Two Nations,” reflects the dynamic development of Japanese Studies both nationally and globally, characterized by multidisciplinary and cross-border perspectives

ASJI once again extends its sincere gratitude for the invaluable cooperation provided by the Japan Foundation and UNIKOM. We also express our appreciation to all presenters and participants, whose enthusiasm greatly enriched the field of Japanese Studies.

This proceedings volume contains collected papers presented during the symposium. Together, they capture current trends and emerging directions in Japanese Studies in Indonesia.

We wish you an insightful and enjoyable reading experience.

January 2026
ASJI Symposium 2025 Steering Committee

TABLE OF CONTENTS

1. Digital Engagement and the Fomo Phenomenon in the Screening of <i>Demon Slayer: The Movie Infinity Castle</i> and its Impact on Indonesian Interest in Japanese Culture (Adhitiya Muhamad and Beby Fitri Xaviera Gunawan)	1
2. Tindak Tutur Direktif dalam Anime <i>Madogiwa no Totto-Chan</i> (Alif Ilham Ilyasa dan Arianty Visiaty)	13
3. Cultural Shock Experienced by Part-Time Newspaper Delivery Workers in Japan (Aulia Putri Sudardja and Vera Yulianti)	28
4. Trauma dan Proses Pemulihan Psikologis Tokoh Utama dalam Film <i>Okko's Inn</i> (2018): Kajian Psikologi Sastra (Aurora Mardalin dan Nina Alia Ariefa)	40
5. Digital Archives as Cultural Bridges: Indonesia–Japan Artistic Exchange in the Era of Digitalization (Ayu Astuti)	53
6. Penerapan <i>Omotenashi</i> oleh Pekerja Paruh Waktu Indonesia Di Perusahaan Koran Jepang di Wilayah Tokyo (Balqis Shaliha Putri Hidayah dan Alamanda Hesarianti)	64
7. Digital Soft Power through the Role of One Piece Anime as a Pillar in Forming Social Relations Between Indonesia and Japan from the Perspective of Sociology of Government (Dewi Kurniasih, Muhammad Rizki Nur Kandias, and Florista Natura Hakiki)	82
8. Media Digital dalam Pembelajaran Bahasa: Respons Mahasiswa Perhotelan Terhadap Penggunaan Tsunagarupp dalam Pembelajaran Bahasa Jepang (Dewi Saparina Halibanon, Melinda Dirgandini, Soni Mulyawan Setiana, dan Siti Zakiah)	93
9. Comparative Study of Japanese and Indonesian Idioms Using Factor Analysis: Idioms Constituted by the Elements of Body, Food, Life/Death, and War (Prof. Eishi H., Ph.D., Lit., Ricky Leonardo, S.S., and Owen Stanley Hendarto)	103
10. Penerapan <i>Horenso</i> pada Pekerja Paruh Waktu Indonesia di Perusahaan Surat Kabar Jepang (Ferdiansyah Ayrton Irawan dan Alamanda Hesarianti)	116
11. Transformation of <i>Romeo X Juliet</i> Manga into Anime (Fersa Nandyas Lahsandini dan Tri Mulyani Wahyuningsih)	136
12. Strategi Komunikasi ketika Wawancara bagi Calon Pemagang yang akan Bekerja di Jepang (Hassan dan Arianty Visiaty)	150
13. Code Switching Among Indonesian Workers in Intercultural Communication in Japanese Virtual Companies (Ilma Hayati Nurul Alamin and Vera Yulianti)	162
14. The Roles of Code Switching in Digital Media Contents of the Japan Da'wah Centre in Japan (Kiara Tanaya Kinanti Chandra, Vera Yulianti, Raden Muhammad Hegar Khairy, and Albany Albariant Romero)	178
15. Using Canva's Graphic Design App in Learning Project-Based Learning in JLPT Preparation Chokai 3 Course for JLPT N2 Preparation (Melinda Dirgandini and Sri Iriantini)	194

16. From Platform to Practice: Cultural Diversity's Impact on Student Perspectives and Engagement (Linda Setiawati and Muhammad Faiz Khoerul Musyaafa)	208
17. Kendala Pekerja Paruh Waktu Indonesia dalam Menerapkan Nilai <i>Omotenashi</i> di Lingkungan Kerja Industri Surat Kabar Jepang (Muhammad Raveal Haikal dan Alamanda Hesarianti)	222
18. Transformasi Budaya dalam Adaptasi: Kajian Perbandingan “Ayahku Pulang” dan “ <i>Chichi Kaeru</i> ” serta Implikasinya bagi Pembelajaran BIPA (Nao Kojima, Prof. Dr. Yulianeta, M.Pd., dan Dr. Suci Sundusiah, M.Pd.)	240
19. The Role of Linguistic Landscape in the Work of Japanese Newspaper Delivery Workers (Niken Valentina Rosa and Vera Yulianti)	249
20. Evaluating the Competency Readiness of Japanese Language Students for Industrial Internships Based on User Needs (Pitri Haryanti, Soni Mulyawan Setiana, and Mohammad Ali)	260
21. Resiliensi dan <i>Coping Mechanism</i> Tokoh Ryota dalam Film <i>The First Slam Dunk</i> (2022): Sebuah Kajian Psikologi Sastra (Putri Mutiara Septika dan Nina Alia Ariefa)	268
22. The Influence of Shuri Castle and Shisa Statues: Cultural Identity Symbols in Okinawa Prefecture, Japan (Qintara Kasih Rinda)	284
23. How V’tubers Transformed Society’s Perception of Idols and Japanese Culture (Ray Aksan Sunoko)	293
24. The Utilization of Japanese Drama to Support Corporate Culture Understanding: Reflection and Evaluation (Rima Novita Sari, Yosefa Putri Tanjungsari, dan Herlina Sunarti)	300
25. Penerapan Konsep <i>Kaizen</i> oleh Pekerja Paruh Waktu Asal Indonesia di Perusahaan Koran Jepang (Safina Adzra Hafizhah dan Alamanda Hesarianti)	311
26. Survei Persepsi <i>Jisshuusei</i> terhadap Budaya Kerja <i>Horenso</i> pada Lembaga Pelatihan Kerja di Indonesia (Shafa Dzikra Safitri Rachmaningrum dan Alamanda Hesarianti S.S., M.Hum.)	324
27. Kesalahan Penggunaan Ekspresi <i>Gimi</i> , <i>Gachi</i> , <i>Ppoi</i> , dan <i>Yasui</i> Pada Pembelajaran Bahasa Jepang (Sri Iriantini dan Melinda Dirgandini)	344
28. Lexical Cohesion in the New Approach Japanese Intermediate Course 1 Book and its Implications for Intermediate Level Japanese Text Reading Learning (Ucu Fadhilah)	352
29. Persepsi para Calon Pemegang di LPK Terhadap Urgensi Penggunaan Keigo di Tempat Kerja Jepang (Virgilio Razan Ramadhan Gumilang dan Arianty Visiaty)	356
30. The Use of Gitaigo in Japanese Advertisements for Children and its Impact on Children (Yasmin Fadillah, Raihan Ahmad Yasin, Vera Yulianti, and Ilma Hayati Nurul Alamin)	367